

1919-01-11

AFSENDER

Helge Jacobsen

MODTAGER

Asta Møller

FAKTA

Dokumenttype:
Brev

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
København

Modtagersted:
Paris

Arkivplacering:
Ny Carlsbergfondets arkiv

DOKUMENTINDHOLD

HJ ærgrer sig over, at han har fået et kort sendt retur af postvæsenet. Han er mere interesseret i et ægyptisk hoved fra 4. dynasti end i et Bretagne billede af Gauguin og Daumiers "Don Quicote".

TRANSSKRIFTION

11te Jan. 19

Ærede Frue

Fik idag retour et p.c. af 30te Nov. f. Aar. formedelst gal Adresse, idet jeg havde skrevet Rue de la o.s.v. istedet for Avenue de la o.s.v. - jeg synes for øvrigt, at det ikke maatte være saa vanskeligt for Pariserpostvæsenet, at kunne gætte sig til den rigtige Adresse.

Kortet indeholdt følgende: "Deres Breve af henholdsvis 29de Oct. og 15de Nov. rigtig modtagne -

"Jeg reflekterer, hverken paa Daumies "Don Quicote" eller Gauguins Bretagnebillede derimod er det tidlige Hoved fra det IV Dynasti højest interessant

for Glyp's Samling særligt hvis man kunde opspore Torsoen - den er vel nok et Trick af Antikvaren først at ville sælge Hovedet og bagefter Torsoen til en høj Pris - Nu varer det forhaabentlig ikke altfor længe før Sagerne sendes herop, at man selv kan indfinde sig i Paris - Foreløbig maa vi jo glæde os over at ... Kløer ere blevne godt klippet"

Det er unægtelig ærgerligt at faa Kortet tilbage med Stemplet 'Retour à l'invoyene' "inconnu"

Fejlen er jo min.

Med Ønsket om et glædeligt Nytaar
deres forbundne

H. Jacobsen

17^e Jan. 19.

for Slips' handling deliktige lovi
kan kunde gopora Torsoen - da
er det nok et Trick af Antikvaer
first of alle selge skadet & lig
eftir Torsoen til de lig Pris -
Nu varer det forhaabentlig ikke
elfer lange for Sagerne endes
keop, at man selv kan indfaa
lig i Pris - Forhvi har vi
jo glade og over at hoocherne
den klær ere bleve godt klippede

Det er maagligt argerligt at
jaa, kerket tilbage med stempel
Retour a Newyork
inconn
Teilen er jo din.
Med trost om et gladligt
Afskaar
Dens forbum
Hjært
Hjært

Arche Ave

Vik idag return at pc
af 30^e Nov. f. kar. formadelt gal
Adresse, idet jeg havde skrevet
Pus det o.s.v. i det for Avnu det
o.s.v. - jeg synes forvrigt, at det
ikke maatte vare saa vanskeligt
for Parispostvesenet, at kunne
gatte sig til den rigtige Adresse.
Kortet indehoest folgende:
"Dens Brev of Newyork. 29^e Oct.
18^e Nov. rigtigt Montagne -
by reflektion, hvordan pro Caomio.
Der Quivert eller Sanguis Antropoider
derimod er det tidlige Romer fra
det II Dynasti lojst interesse
27